УРОВЕНЬ ПУЗЫРЬКОВЫЙ МАГНИТНЫЙ К1

Краткое руководство по эксплуатации

A2L3.BL11.001.1

RU

Уровень пузырьковый магнитный К1 (далее – уровень) товарного знака IEK применяется для оценки соответствия поверхностей горизонтальной плоскости.

ВНИМАНИЕ

Запрещается производить работы уровнем, с механическими повреждениями.

Ознакомьтесь с назначением уровня, его конструкцией и паспортом.

Работайте только исправным уровнем. Перед каждым применением уровень должен быть осмотрен.

Для проверки уровня (то есть оценки точности проводимых им измерений) необходимо установить его на ровную, заведомо горизонтальную поверхность, и замерить положение пузырька воздуха относительно двух рисок в центре колбы. Затем уровень нужно перевернуть в горизонтальной плоскости на 180° и произвести повторный замер положения пузырька. Если уровень исправен, то пузырек воздуха будет точно в том же положении, что и при первом измерении.

По окончании работы очистите уровень.

Храните уровень в помещении, не содержащем агрессивной среды, повышенной влажности, температуры и прямых солнечных лучей.

Храните уровень в труднодоступном для детей месте.

Утилизация изделий производится в соответствии с требованиями законодательства стран реализации.

EN

K1 magnetic bubble level of IEK trademark (hereinafter – level) is used to assess the conformity of surfaces to the horizontal plane.

ATTENTION

It is forbidden to work with the level, with mechanical damage.

Please, familiarize yourself with the purpose of the level, its design and passport.

Work only with the level in good working order. The level shall be inspected before each use.

In order to check the level (i.e. to assess the accuracy of its measurements), it is necessary to place it on a flat, obviously horizontal surface, and measure the position of the air bubble relative to the two marks in the center of the vial. Then the level shall be inverted horizontally by 180° and the position of the bubble shall be measured again. If the level is in good condition, the air bubble will be exactly in the same position as in the first measurement.

Clean the level when the work is finished.

Store the level in a room free of aggressive environment, high humidity, temperature and direct sunlight.

Keep the level out of reach of children.

Disposal of the products shall be carried out in accordance with the requirements of the legislation of the countries of sale.

KZ

IEK тауар белгісінің К1 ататын көпіршікті магниттік деңгейі (бұдан әрі – деңгей) көлденең жазықтық беттердің сәйкестігін бағалау үшін қолданылады.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

Механикалық зақымдануы бар деңгейдегі жұмыстарды жүргізуге тыйым салынады.

Деңгейдің тағайындалуымен, құрылымымен және паспортымен танысыңыз.

Тек жарамды деңгеймен жұмыс жасаңыз. Әр қолданар алдында деңгей қарап тексерілуі керек.

Деңгейді тексеру үшін (яғни, ол жүргізетін өлшемдердің дәлдігін бағалау) оны тегіс, арнайы көлденең бетке орнатып, колба ортасында екі тәуекелге қатысты ауа көпіршігінің орналасуын өлшеу керек. Содан кейін деңгейді көлденең жазықтықта 180° бұрып, көпіршіктің орналасуын қайта өлшеу керек. Егер деңгей дұрыс болса, онда ауа көпіршігі бірінші өлшеумен бірдей күйде болады.

Жұмыс аяқталғаннан кейін деңгейді тазалаңыз.

Деңгейді агрессивті ортасы, жоғары ылғалдылығы, температурасы жоқ және тікелей күн сәулесі түспейтін үй-жайда сақтаңыз.

Деңгейді балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.

Бұйымдарды кәдеге жарату сату елдері заңнамасының талаптарына сәйкес жүргізіледі.

Таблица / Table / Кесте 1 – Технические данные / Technical data / Техникалық деректер

Параметр / Parameter	Значение / Value / Мәні
Точность измерения, мм/м / Measuring accuracy, mm/m / Өлшеу дәлдігі, мм / м	±1
Габаритные размеры В×Ш×Г, мм / Overall dimensions H×W×D, mm / Габариттік өлшемдері Б×Е×Т, мм	44×78×30
Комплектность / Completeness of set / Жиынтықтылығы	Уровень пузырьковый – 1 шт. / Bubble level – 1 pc. / Көпіршікті деңгей – 1 дана
Диапазон температуры эксплуатации / Operating temperature range / Пайдалану температурасының диапазоны, °С	–5...+40
Условия транспортирования и хранения / Transportation and storage conditions / Тасымалдау және сақтау шарттары, °С	–20…+50
Ремонтопригодность / Reparability / Жөндеуге жарамдылығы	Неремонтопригоден / Non repairable / Жөндеуге жарамайды
Срок службы, лет / Service life, years / Қызмет мерзімі, жылдар	5
Гарантийный срок, с момента продажи, лет / Warranty period, from the date of sale, years / Кепілдік мерзімі, сатылған күннен бастап, жылдар	1